

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**NEDERLANDS**

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door. Bevat deze voor later gebruik, laat deze ook door andere gebruikers lezen en neem alle aanwijzingen in acht.

**1. Inleiding**  
Het de Beurer lasapparát HT 15 kan worden in het nemen en nemen evenveel van de hoofdlicht van de lúzen-kam maakt geen gebruik van chemische middelen en is daarom bijzonder mild voor de huid en ook geschikt voor kleine kinderen.

**Wat werkt de lúzen-kam?**  
De lúzen-kam opereert bij contact met een lúse of net een voor de mens niet waarnemende en onschadelijke elektrische impuls. Bij het knippen van de haren worden de lúzen weggevoerd door de elektrische geladen metalen tanden en effectief vernietigd. De lúzen-kam vormt zo een eenvoudige, veilige en effectieve methode om lúzen te bestrijden.

**2. Omvang van de levering**

- 1 HT 15 laserkam
- 1 beschermkap
- 1 oplaadkabel
- 1 AA-batterij van 1,5 V
- 1 gebruiksaanwijzing

**3. Verklaring van de symbolen**  
De lúzen-kam wordt in de verpakking en op het typeplaatje van het apparaat en de behoevers worden de volgende symbolen gebruikt:

<b>WAARSCHUWING</b>	WAARSCHUWING waarschuwt voor de aanwezigheid van een gemiddeld risico, dat de doo of zwaar letsel tot gevolg kan hebben als u niet wordt verteld.
<b>VOORZICHTIG</b>	VOORZICHTIG waarschuwt voor meer dan een klein risico, dat licht of mid-elektische lading tot gevolg kan hebben als u niet wordt verteld.
<b>AANWIJZING</b>	Verwijzing naar belangrijke informatie
<b>Gebruiksaanwijzing in acht nemen</b>	
<b>Toegestap deel type B</b>	
<b>Verwijder het apparaat conform de EU-richtlijn voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Fabrikant</b>	
<b>Verpakking overeenkomstig de milieus- en milieuvrienders</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**DANSK**

**1. Indledning**  
Gennemlæs betjeningsvejledningen grundigt, og opbevar den til senere brug. Gør den tilgængelig for andre brugere, og følg anvisningerne.

Med laserkammen HT 15 får du sikret dig mod nemt og hurtigt at fjerne luse. Lusekammen gør ikke brug af kemiske midler og er derfor særlig skånsom for hovedbunden og også velegnet til små børn.

**Hydran lugter lusekammer?**  
Når den kommer i berøring med luse eller lusene udgør laserkammen en elektrisk impuls, som er ufarlig for mennesker og heller ikke kan mærkes. Når håret ned lusekammen, bliver lusene ramt af kamens elektriske ladning, tanden og fjerner dem ved effektiv vis. Dermed er laserkammen en nem, sikker og effektiv måde at fjerne luse på.

**2. Leveringsomfang**

- 1 HT 15 laserkam
- 1 beskyttelseslapp
- 1 opladningskabel
- 1 AA-batteri
- 1 1,5 V AA-batteri
- 1 denne betjeningsvejledning

**3. Symbolforklaring**  
betjeningsvejledningen, på emballagen og på apparatet og tilhørende typisatlet anvendes følgende symboler:

<b>ADVARSEL</b>	ADVARSEL betjener en fare med moderat risiko, som kan medføre døden eller alvorlige personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>FORSIGTIG</b>	FORSIGTIG betjener en fare med lav risiko, som kan medføre lettere eller moderate personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>BEMÆRK</b>	Vigtige oplysninger
<b>Overhold betjeningsvejledningen</b>	
<b>Anvendelsesdel af type B</b>	
<b>Bortskaffelse i henhold til EU-direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Producent</b>	
<b>Emballagen skal bortskaffes på miljøvenlig vis.</b>	
<b>Batch</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**SUOMI**

**1. Johdanto**  
Beurerin laserkammalla HT 15 on tarkoitettu pääasiassa luseiden poistamiseen. Tähtäimen ei sisällä kemiallisia aineita, joten se on erittäin helppokäyttöinen ja soveltuu myös pienille lapsille.

**Miten tähtäimen toimii?**  
Tähtäimen toiminta perustuu sähkömagneettiseen sähköimpulssiin, joka vaikuttaa luseiden ja siivonien toimintaan. Huikka kammatessa luseet eivät aiheuta luseiden metalliosien, mikä ansioita ne saa demin poistaa tehokkaasti. Näin tähtäimen on yksinkertainen, turvallinen ja tehokas tapa päästä eroon luseista.

**2. Pakkauksen sisältö**

- 1 HT 15 -laserkäme
- 1 suojakäyttösuojalehti
- 1 paristokäyttösuojalehti
- 1 AA-batteria
- 1 1,5 V AA-batteria
- 1 tämä käyttöohje

**3. Merkkin selitykset**  
Käyttöohjeessa, pakkausissa sekä laitteissa ja sen lisävarusteiden käyttöohjeissa käytetään seuraavia symboleita:

<b>VAROITUS</b>	VAROITUS merkitsee keskeisuuran riskin väärää, joka voi johtaa kuolemaan tai vakaviin vammoihin, jos sitä ei vältetä.
<b>HUOMIO</b>	HUOMIO merkitsee vähemmän riskin väärää, joka voi johtaa pieniin tai keskeisiin vammoihin, jos sitä ei vältetä.
<b>HUOMAUTUS</b>	Huomautus tärkeistä tiedoista.
<b>Noudattaa käyttöohjeita.</b>	
<b>Typin B käyttöosa</b>	
<b>Hävittä lue EU:n antaman sähkö- ja elektronikkalaitteiden osaston direktiivin mukaisesti – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).</b>	
<b>Valmistaja</b>	
<b>Hävittä pakkaus ympäristöä säästämisen.</b>	
<b>Erilinen</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**SLOVENČINA**

**Prebrskite si pozorno teno navodil na obnalu, usvojite ho pre nekoriste poroizite, spristopno ho ne aj njim pozdravljeno a dozdajivajo pokrovje v čim vedno.**

**1. Úvod**  
S trehobrazno na vi Beurer HT 15 lasniko vsilno povzroča hvalno v dvi a hnd. Hebebi na vi nepovzuha značne chemično sredstvo, zato je izredno blagobvarna in hvalno za uporabo. Proizvajalec ni vključil nobene kemikalije ali snovi, ki bi jo škodljivi ali nevarni za otroke. Hebebi na vi vsaj nepovzuha električni impulz, ki ne povzroča nobene poškodbe ali nevarnosti. Hebebi na vi vsaj tako povzroča električni naboj kovovih površ. Hebebi na vi vsaj tako povzroča električni naboj, ki ne povzroča nobene poškodbe ali nevarnosti.

**2. Obsah balenja**

- 1 HT 15 lasniko na vi
- 1 ohranilna zaščita
- 1 kabel za polnjenje
- 1 baterija AA 1,5 V
- 1 teno navodilo za uporabo

**3. Uveljavitev simbolov**  
V navodilu na obnalo, na tipovni štiku priloženo a priloženo na poroizilu naslednje simbole:

<b>VYSTRÁHA</b>	VYSTRÁHA označuje nebezpečnost o strojnem riziku, kateri morda mže za posledico smrt ali večje poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>POZOR</b>	POZOR označuje nebezpečnost o majhnem riziku, kateri morda mže za posledico večje ali zmerne poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>UPOZORNENIE</b>	Upozornenie na določite informacije
<b>Dodržujte navodil na obnalu</b>	
<b>Aplikacijski del tip B</b>	
<b>Priročnik vključuje v skladu s smernico EU o odpadkih z električnimi in elektronskimi aparaturami – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).</b>	
<b>Vzročnik</b>	
<b>Obal ekološko zbirajte</b>	
<b>Označenie barve</b>	
<b>Pripravnost testovja a vzhodil vzduhu počas skladovanja a prepravy</b>	
<b>Pripravnost predzvočnega testovja a vzhodil vzduhu</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**SLOVENČINA**

**Prebrskite si pozorno teno navodil na obnalu, usvojite ho pre nekoriste poroizite, spristopno ho ne aj njim pozdravljeno a dozdajivajo pokrovje v čim vedno.**

**1. Úvod**  
S trehobrazno na vi Beurer HT 15 lasniko vsilno povzroča hvalno v dvi a hnd. Hebebi na vi nepovzuha značne chemično sredstvo, zato je izredno blagobvarna in hvalno za uporabo. Proizvajalec ni vključil nobene kemikalije ali snovi, ki bi jo škodljivi ali nevarni za otroke. Hebebi na vi vsaj nepovzuha električni impulz, ki ne povzroča nobene poškodbe ali nevarnosti. Hebebi na vi vsaj tako povzroča električni naboj kovovih površ. Hebebi na vi vsaj tako povzroča električni naboj, ki ne povzroča nobene poškodbe ali nevarnosti.

**2. Obsah balenja**

- 1 HT 15 lasniko na vi
- 1 ohranilna zaščita
- 1 kabel za polnjenje
- 1 baterija AA 1,5 V
- 1 teno navodilo za uporabo

**3. Uveljavitev simbolov**  
V navodilu na obnalo, na tipovni štiku priloženo a priloženo na poroizilu naslednje simbole:

<b>VYSTRÁHA</b>	VYSTRÁHA označuje nebezpečnost o strojnem riziku, kateri morda mže za posledico smrt ali večje poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>POZOR</b>	POZOR označuje nebezpečnost o majhnem riziku, kateri morda mže za posledico večje ali zmerne poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>UPOZORNENIE</b>	Upozornenie na določite informacije
<b>Dodržujte navodil na obnalu</b>	
<b>Aplikacijski del tip B</b>	
<b>Priročnik vključuje v skladu s smernico EU o odpadkih z električnimi in elektronskimi aparaturami – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).</b>	
<b>Vzročnik</b>	
<b>Obal ekološko zbirajte</b>	
<b>Označenie barve</b>	
<b>Pripravnost testovja a vzhodil vzduhu počas skladovanja a prepravy</b>	
<b>Pripravnost predzvočnega testovja a vzhodil vzduhu</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**PORTUGUÉS**

**Leia atentamente estas instruções de uso, guarde-as para utilização futura, disponibilize-as a outros utilizadores e respeite as indicações nelas contidas.**

**1. Introdução**  
Com o pente epilador HT 15 da beurer é possível remover pêlos de forma rápida, de forma simples e eficaz. O pente epilador não utiliza produtos químicos e, por isso, é especialmente seguro e compatível com o couro cabeludo, sendo também adequado para crianças raposas.

**Como funciona o pente epilador?**  
Ao entrar em contacto com um pelo ou uma lâmina, o pente epilador emite um impulso eléctrico imperceptível e rápido ao seu cabelo. Ao penetrar os cabelos, o dente de metal com carga eléctrica tocam nos pêlos e estes são removidos com eficácia. Assim, o pente epilador oferece um método simples, seguro e eficaz para remover pêlos.

**2. Material fornecido**

- 1 pente epilador HT 15
- 1 tampa de protecção
- 1 pivô de ligação
- 1 pivô de ligação AA 1,5 V
- 1 manual de instruções de uso

**3. Explicação dos símbolos**  
Nas instruções de uso, na embalagem e na placa de características do aparelho os seguintes símbolos são usados os seguintes símbolos:

<b>AVISO</b>	O termo AVISO identifica um perigo de risco médio, que, se não for evitado, pode causar lesões físicas e psicológicas.
<b>CUIDADO</b>	O termo CUIDADO identifica um perigo de baixo risco, que, se não for evitado, pode causar lesões físicas e psicológicas.
<b>NOTA</b>	Chamada de atenção para informações importantes
<b>Observar as instruções de uso</b>	
<b>Paça de aplicação tipo B</b>	
<b>Eliminação de acordo com a diretiva CE (diretiva REEE), relativa a resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos</b>	
<b>Fabricante</b>	
<b>Eliminar a embalagem de forma ecológica</b>	
<b>Designação do lote</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**PORTUGUÉS**

**Leia atentamente estas instruções de uso, guarde-as para utilização futura, disponibilize-as a outros utilizadores e respeite as indicações nelas contidas.**

**1. Introdução**  
Com o pente epilador HT 15 da beurer é possível remover pêlos de forma rápida, de forma simples e eficaz. O pente epilador não utiliza produtos químicos e, por isso, é especialmente seguro e compatível com o couro cabeludo, sendo também adequado para crianças raposas.

**Como funciona o pente epilador?**  
Ao entrar em contacto com um pelo ou uma lâmina, o pente epilador emite um impulso eléctrico imperceptível e rápido ao seu cabelo. Ao penetrar os cabelos, o dente de metal com carga eléctrica tocam nos pêlos e estes são removidos com eficácia. Assim, o pente epilador oferece um método simples, seguro e eficaz para remover pêlos.

**2. Material fornecido**

- 1 pente epilador HT 15
- 1 tampa de protecção
- 1 pivô de ligação
- 1 pivô de ligação AA 1,5 V
- 1 manual de instruções de uso

**3. Explicação dos símbolos**  
Nas instruções de uso, na embalagem e na placa de características do aparelho os seguintes símbolos são usados os seguintes símbolos:

<b>AVISO</b>	O termo AVISO identifica um perigo de risco médio, que, se não for evitado, pode causar lesões físicas e psicológicas.
<b>CUIDADO</b>	O termo CUIDADO identifica um perigo de baixo risco, que, se não for evitado, pode causar lesões físicas e psicológicas.
<b>NOTA</b>	Chamada de atenção para informações importantes
<b>Observar as instruções de uso</b>	
<b>Paça de aplicação tipo B</b>	
<b>Eliminação de acordo com a diretiva CE (diretiva REEE), relativa a resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos</b>	
<b>Fabricante</b>	
<b>Eliminar a embalagem de forma ecológica</b>	
<b>Designação do lote</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**SVENSKA**

**1. Inledning**  
Genomläs betjeningsvejledningen grundigt, og opbevar den til senere brug. Gør den tilgængelig for andre brugere, og følg anvisningerne.

Med laserkammen HT 15 får du sikret dig mod nemt og hurtigt at fjerne luse. Lusekammen gør ikke brug af kemiske midler og er derfor særlig skånsom for hårbunden og også velegnet til små børn.

**Hydran lugter lusekammer?**  
Når den kommer i berøring med luse eller lusene udgør laserkammen en elektrisk impuls som er helt ufarlig og ikke kan mærkes. Når håret kommer i berøring med lusekammen, bliver lusene ramt af kamens elektriske ladning, tanden og fjerner dem ved effektiv vis. Dermed er laserkammen en nem, sikker og effektiv måde at fjerne luse på.

**2. Leveringsomfang**

- 1 HT 15 laserkam
- 1 beskyttelseslapp
- 1 opladningskabel
- 1 AA-batteri
- 1 1,5 V AA-batteri
- 1 denne betjeningsvejledning

**3. Teckenforklaring**  
betjeningsvejledningen, på emballagen og på typisatlet til produktet og tilhørende anvendes følgende symboler:

<b>ADVARSEL</b>	ADVARSEL betjener en fare med moderat risiko, som kan medføre døden eller alvorlige personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>VARFORSIGTIG</b>	VARFORSIGTIG betjener en fare med lav risiko, som kan medføre lettere eller moderate personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>INFORMATION</b>	Hjælpsvar til vigtig information
<b>Følg brugsanvisningen.</b>	
<b>Appliorat del, typ B</b>	
<b>Afallshandling i henhold til EU-direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Tilværebere</b>	
<b>Afallshandling i henhold til miljøvenligt silt</b>	
<b>Statbetegnelse (lotnummer)</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**SVENSKA**

**1. Inledning**  
Genomläs betjeningsvejledningen grundigt, og opbevar den til senere brug. Gør den tilgængelig for andre brugere, og følg anvisningerne.

Med laserkammen HT 15 får du sikret dig mod nemt og hurtigt at fjerne luse. Lusekammen gør ikke brug af kemiske midler og er derfor særlig skånsom for hårbunden og også velegnet til små børn.

**Hydran lugter lusekammer?**  
Når den kommer i berøring med luse eller lusene udgør laserkammen en elektrisk impuls som er helt ufarlig og ikke kan mærkes. Når håret kommer i berøring med lusekammen, bliver lusene ramt af kamens elektriske ladning, tanden og fjerner dem ved effektiv vis. Dermed er laserkammen en nem, sikker og effektiv måde at fjerne luse på.

**2. Leveringsomfang**

- 1 HT 15 laserkam
- 1 beskyttelseslapp
- 1 opladningskabel
- 1 AA-batteri
- 1 1,5 V AA-batteri
- 1 denne betjeningsvejledning

**3. Teckenforklaring**  
betjeningsvejledningen, på emballagen og på typisatlet til produktet og tilhørende anvendes følgende symboler:

<b>ADVARSEL</b>	ADVARSEL betjener en fare med moderat risiko, som kan medføre døden eller alvorlige personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>VARFORSIGTIG</b>	VARFORSIGTIG betjener en fare med lav risiko, som kan medføre lettere eller moderate personskader, hvis den ikke forhindres.
<b>INFORMATION</b>	Hjælpsvar til vigtig information
<b>Følg brugsanvisningen.</b>	
<b>Appliorat del, typ B</b>	
<b>Afallshandling i henhold til EU-direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Tilværebere</b>	
<b>Afallshandling i henhold til miljøvenligt silt</b>	
<b>Statbetegnelse (lotnummer)</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**ČESKY**

**1. Úvod**  
Genomläs betjeningsvejledningen grundigt, og opbevar den til senere brug. Gør den tilgængelig for andre brugere, og følg anvisningerne.

Med laserkammen HT 15 får du sikret dig mod nemt og hurtigt at fjerne luse. Lusekammen gør ikke brug af kemiske midler og er derfor særlig skånsom for hårbunden og også velegnet til små børn.

**Hydran lugter lusekammer?**  
Når den kommer i berøring med luse eller lusene udgør laserkammen en elektrisk impuls som er helt ufarlig og ikke kan mærkes. Når håret kommer i berøring med lusekammen, bliver lusene ramt af kamens elektriske ladning, tanden og fjerner dem ved effektiv vis. Dermed er laserkammen en nem, sikker og effektiv måde at fjerne luse på.

**2. Obsah balenja**

- 1 Hebebi na vi HT 15
- 1 ohranilna zaščita
- 1 kabel za polnjenje
- 1 AA-batteria
- 1 1,5 V AA-batteria
- 1 teno navodilo za uporabo

**3. Vsebinske simbole**  
V navodilu k poroizilu, na obalu a tipovni štiku priloženo a priloženo na poroizilu naslednje simbole:

<b>VAROVANJE</b>	VAROVANJE označuje nebezpečnost o strojnem riziku, kateri morda mže za posledico smrt ali večje poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>POZOR</b>	POZOR označuje nebezpečnost o majhnem riziku, kateri morda mže za posledico večje ali zmerne poškodbe, poškodi ali mže nepredvidljivo.
<b>UPOZORNENIE</b>	Upozornenie na določite informacije
<b>Dodržujte navodil k poroizilu.</b>	
<b>Priročnik vključuje v skladu s smernico EU o odpadkih z električnimi in elektronskimi aparaturami – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).</b>	
<b>Vzročnik</b>	
<b>Obal zbirajte v skladu s smernico EU o odpadkih z električnimi in elektronskimi aparaturami – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).</b>	
<b>Oznaki barve</b>	
<b>Pripravnost testovja a vzhodil vzduhu počas skladovanja a prepravy</b>	
<b>Pripravnost predzvočnega testovja a vzhodil vzduhu</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**MAGYAR**

**1. Bevezetés**  
A HT 15 epilációs készülékkel egyszerűen és hatékonyan megszabadulhat a hajától minden testrészén. A készülék nem használ vegyi hatóanyagot, így különösen alkalmas a hajítás és gyermekekkel történő használatra.

**Hogyan működik a készülék?**  
A testrészt hajításra felkészítve a készülék kibocsátja az elektromos impulzusokat, amelyek az epilátor elektrikus csatlakozásán keresztül a hajra kerülnek. A készülék kibocsátja az elektromos impulzusokat, amelyek az epilátor elektrikus csatlakozásán keresztül a hajra kerülnek. A készülék kibocsátja az elektromos impulzusokat, amelyek az epilátor elektrikus csatlakozásán keresztül a hajra kerülnek.

**2. A csomag tartalma**

- 1 HT 15 epilátor
- 1 védőborítás
- 1 csatlakozó kábel
- 1 AA 1,5V elem
- 1 használati útmutató

**3. Jelmagyarázat**  
A használati útmutatóban, a csomagolásban, valamint a készülék és a tartozékok típusjelölésében a következők szimbólumokat használjuk:

<b>FIGYELMEZTETÉS</b>	A FIGYELMEZTETÉS közepesen kockázatos veszélyt jelez, amely halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.
<b>FIGYELMEZTETÉS</b>	A FIGYELMEZTETÉS közepesen kockázatos veszélyt jelez, amely halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.
<b>FIGYELMEZTETÉS</b>	Fontos információkra vonatkozó megjegyzések
<b>Vegye figyelembe a használati útmutatót</b>	
<b>B típusú alkalmazási rész</b>	
<b>Ártalmatlanítás az Európai Unió az elektronikus és elektronikus berendezések eldobásával szembeni WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) irányelve szerint</b>	
<b>Gyártó</b>	
<b>A csomagolást környezetbarát módon ártalmatlanítandó</b>	
<b>Többes megnevezés</b>	
<b>Megjegyzett töltési és szállítási hőmérséklet illetve páratartalom</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**ΕΛΛΗΝΙΚΑ**

**1. Εισαγωγή**  
Με τη γνήσια βούλα Beurer HT 15 μπορείτε να απομακρύνετε με τον καλύτερο τρόπο το δέρμα του κεφαλιού σας από τους λúς. Η γνήσια βούλα Beurer HT 15 είναι η βούλα που χρησιμοποιεί γνήσια προϊόντα και να λόγω αυτού είναι εξαιρετικά πιστή από την υλοποίηση της γνήσιας βούλας και με γνήσια προϊόντα.

**Γιτίνα οι βούλα παράγει καλή την επόμενη ημέρα την φούλα ή την κούλα είναι η σωστή από την άδουλο και ούλου ηλεκτρική δύναμη. Κατά την γνήσια του βούλα, φέρει χάρη κατά την επόμενη ημέρα η ηλεκτρική φόρτιση μεταλλάσσεται έντονα και ορατά στην απομάκρυνση. Η γνήσια βούλα είναι κατάλληλη για σκέλη, πρόσωπο ή οποιαδήποτε μέρη του σώματος που θέλετε να απομακρύνετε τους λúς.**

**2. Περιεχόμενα εξοπλισμού**

- 1 x πέντε για βούλα HT 15
- 1 x προστατευτικό κάλυμμα
- 1 x καλώδιο τροφοδοσίας
- 1 x 1x μπαταρία αλκαλική
- 1 x 1x μπαταρία αλκαλική

**3. Επεξηγήση συμβόλων**  
Στις οδηγίες χρήσης, τα στοιχεία και την πινακίδα τύπου της συσκευής και των εξαρτούσων χρησιμοποιούνται τα ακόλουθα σύμβολα:

<b>ΠΡΟΕΙΔΩΠΟΙΗΣΗ</b>	Η ΠΡΟΕΙΔΩΠΟΙΗΣΗ επισήμανση έναν κίνδυνο με μέτρια σοβαρότητα, ο οποίος συνδέεται με την πιθανότητα τραυματισμού ή τραυματισμού, αν δεν αποφευχθεί.
<b>ΠΡΟΧΕΙΡΟ</b>	Η ΠΡΟΧΕΙΡΟ επισήμανση έναν κίνδυνο με μέτρια σοβαρότητα, ο οποίος συνδέεται με την πιθανότητα τραυματισμού ή τραυματισμού, αν δεν αποφευχθεί.
<b>ΟΔΗΓΙΑ</b>	Υποδείξη για σημαντικές πληροφορίες
<b>Προσοχή στις οδηγίες χρήσης</b>	
<b>Μέρος εφαρμογής τύπου B</b>	
<b>Απορρίψτε τη συσκευή σύμφωνα με την οδηγία της CE σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά εξοπλισμού – ΑΗΗΕ (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Κατασκευαστής</b>	
<b>Απορρίψτε τη συσκευασία με οικολογικό τρόπο, σύμφωνα με το περιβάλλον</b>	
<b>Ονομασία παρτίδας</b>	
<b>Επιχειρησιακή θερμοκρασία και υγρασία αέρα φούλας και μεταφοράς</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**ΕΛΛΗΝΙΚΑ**

**1. Εισαγωγή**  
Με τη γνήσια βούλα Beurer HT 15 μπορείτε να απομακρύνετε με τον καλύτερο τρόπο το δέρμα του κεφαλιού σας από τους λúς. Η γνήσια βούλα Beurer HT 15 είναι η βούλα που χρησιμοποιεί γνήσια προϊόντα και να λόγω αυτού είναι εξαιρετικά πιστή από την υλοποίηση της γνήσιας βούλας και με γνήσια προϊόντα.

**Γιτίνα οι βούλα παράγει καλή την επόμενη ημέρα την φούλα ή την κούλα είναι η σωστή από την άδουλο και ούλου ηλεκτρική δύναμη. Κατά την γνήσια του βούλα, φέρει χάρη κατά την επόμενη ημέρα η ηλεκτρική φόρτιση μεταλλάσσεται έντονα και ορατά στην απομάκρυνση. Η γνήσια βούλα είναι κατάλληλη για σκέλη, πρόσωπο ή οποιαδήποτε μέρη του σώματος που θέλετε να απομακρύνετε τους λúς.**

**2. Περιεχόμενα εξοπλισμού**

- 1 x πέντε για βούλα HT 15
- 1 x προστατευτικό κάλυμμα
- 1 x καλώδιο τροφοδοσίας
- 1 x 1x μπαταρία αλκαλική
- 1 x 1x μπαταρία αλκαλική

**3. Επεξηγήση συμβόλων**  
Στις οδηγίες χρήσης, τα στοιχεία και την πινακίδα τύπου της συσκευής και των εξαρτούσων χρησιμοποιούνται τα ακόλουθα σύμβολα:

<b>ΠΡΟΕΙΔΩΠΟΙΗΣΗ</b>	Η ΠΡΟΕΙΔΩΠΟΙΗΣΗ επισήμανση έναν κίνδυνο με μέτρια σοβαρότητα, ο οποίος συνδέεται με την πιθανότητα τραυματισμού ή τραυματισμού, αν δεν αποφευχθεί.
<b>ΠΡΟΧΕΙΡΟ</b>	Η ΠΡΟΧΕΙΡΟ επισήμανση έναν κίνδυνο με μέτρια σοβαρότητα, ο οποίος συνδέεται με την πιθανότητα τραυματισμού ή τραυματισμού, αν δεν αποφευχθεί.
<b>ΟΔΗΓΙΑ</b>	Υποδείξη για σημαντικές πληροφορίες
<b>Προσοχή στις οδηγίες χρήσης</b>	
<b>Μέρος εφαρμογής τύπου B</b>	
<b>Απορρίψτε τη συσκευή σύμφωνα με την οδηγία της CE σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά εξοπλισμού – ΑΗΗΕ (Waste Electrical and Electronic Equipment)</b>	
<b>Κατασκευαστής</b>	
<b>Απορρίψτε τη συσκευασία με οικολογικό τρόπο, σύμφωνα με το περιβάλλον</b>	
<b>Ονομασία παρτίδας</b>	
<b>Επιχειρησιακή θερμοκρασία και υγρασία αέρα φούλας και μεταφοράς</b>	

**beurer HT 15**

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218 • 89077 Ulm (Germany)  
www.beurer.com • www.beurer.healthguide.com • www.beurer-gesundheitstratgeber.com

**NORSK**

**1. Inledning**  
Les grundliggning betjeningsvejledningen grundigt, og opbevar den til senere brug. Gør den tilgængelig for andre brugere, og følg instruksjonerne.

Med laserkammen HT 15 får du sikret dig mod nemt og hurtigt at fjerne luse. Lusekammen gør ikke brug af kemiske midler og er derfor særlig skånsom for hovedbunden og også velegnet til små børn.

**Hydran lugter lusekammer?**  
Når den kommer i berøring med luse eller lusene udgør laserkammen en ulfarlig elektrisk impuls som mennesker ikke mærker. Når håret kommer i berøring med lusekammen, bliver lusene ramt af kamens elektriske ladning og fjernes effektivt. Dermed er laserkammen en nem, sikker og effektiv måde at fjerne luse på.

**2. Leveringsomfang**

- 1 HT 15 laserkam
- 1 beskyttelseslapp
- 1 opladningskabel
- 1 AA-batteri
- 1 1,5 V AA-batteri
- 1 denne



# Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.**

**Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



**Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:**

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne\*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

*\*) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!